

地域日本語支援団体の作成教材

ナンバー	タイトル	著者	発行・出版元	出版年月日	ページ数	内容・概要	購入価格
21014	やってみよう参加型学習/ 日本語教室のための4つの手法～理念と実践～	むさしの参加型学習実践研究会	(株)スリーエーネットワーク	2005.1.25	136	地域の日本語教室に「共育」と「参加型学習」の理念を導入し、その実践例(部屋の四隅・フォトランゲージ・いいとこさがし・2頭のロバ)を交流プログラムとして紹介。	1,200円
21028	日本語教材リスト No. 40 2010-2011	日本語教材リスト編集委員会	(株)凡人社	2010.11.10	327		無料
24020	日本語教室 はまっこ	NPO法人浜松外国人子ども教育支援協会	同左	2008年3月	107	外国人児童の日本語初期支援のテキスト。初級の文型を積み重ねながら、学校生活場面での表現や語彙を身につける。地域に偏重した内容ではないので、どこでも使える。入手希望者は作成団体へ問合せ。	非売品
24021	らくらく導入・たのしく練習・すぐに話せる たのしい日本語	田辺典利子	Japanese Language Institute	2008.10.7	164	短時間の学習者が無理なく楽しく学習できるように、イラストによる導入などの工夫がいっぱい。ALT、日本語研修生、企業研修生への教育現場での試行錯誤の末に出来上がった導入のためのテキスト。入手希望者は作成団体へ問合せ。	1,500円
24026	ようこそ清水へ 清水日本語交流の会15周年記念教材	清水日本語交流の会		2005.5.9	55	授業や自宅での実際の会話をとらえ、清水での生活に密着した話題を取り上げたテキスト。書類や資料の写りが豊富。第5課は生活情報。入手希望者は作成団体へ問合せ。	600円
24027	ようこそ清水へ 指導書・文法資料	清水日本語交流の会		2006.5	96	『ようこそ清水へ』の教師用指導書。前半は各課の文型・語彙の整理と指導ポイントの解説。後半の日本語文法資料では、ボランティア日本語教育とは、日本語の特徴、日本語文法、敬語の解説がある。入手希望者は作成団体へ問合せ。	600円
24028	ようこそ清水へ 学習用ドリル	清水日本語交流の会		2008.5.9	33	『ようこそ清水へ』の副教材、主として文型習得のための学習者用の練習問題集。入手希望者は作成団体へ問合せ。	600円
24029	にほんご こんにちは [かいわ]	(財)大阪市教育振興公社		2008.6	116	日本語を始めて学ぶ人達を対象に、「地域の日本語教室への橋渡し」として、必要度の高い生活場面が選ばれ、生きた日本語、使える日本語を見つけられるようになっている。会話(ふりローマ字付)とそれに応じた教室活動と復習・練習で構成。	550円
24030	にほんご こんにちは [しりょうしゅう]	(財)大阪市教育振興公社			33	『にほんご こんにちは [かいわ]』の副教材。ひらがな、カタカナ表、あいさつ、数、基本語彙(身近な物の名前、趣味、体の名称など)、助数詞、時間、動詞・形容詞がイラスト付きでリストアップされている。	200円
24031	にほんご こんにちは [ことばノート]	(財)大阪市教育振興公社			58	『にほんご こんにちは [かいわ]』の本文の言葉や表現の英・中・韓・スペイン語の訳。日本語にはふりローマ字つき。空欄には自分が分からない言葉を記入して整理し、自分の「ことばノート」を作る。	250円
24032	あいうえおで日本語 [学習者用]	(財)大阪市教育振興公社		平成21年2月	86	日本語が少し話せる人を対象にした、「テーマ中心」の日本語学習素材。19のユニットは地域日本語教室の実情を反映し、大阪という地域性も盛り込まれ、日本語を使って一緒に考えたり喋ったりする活動を通じて、人間関係を築いていきかけとなることを目指している。各ユニットはいくつかの小さい話題で構成されている。	300円
24033	あいうえおで日本語 [日本語ボランティア用]	(財)大阪市教育振興公社		平成17年11月	86	[学習者用]と同じ内容のユニットの後に、各ユニットの「活動の手引き」がついていて、活動の目的と内容、用意しておくもの、活動の手順が書いてある。	450円
24050	Curso Basico de Japanes Nivel 1 (日本語講座 初級 レベル1)	カルトゾ多美	いわしんバモス日本語		18	ポルトガル語母語話者向け生活日本語。ブラジル人教師が作成したテキストで、ポルトガル語母語話者が日本語を理解し、学びやすいように作られている。	非売品
24052	外国人看護師候補者のための医療用日本語会話集	(社)静岡県病院協会		2009.10.1	72	医療用語の英語対訳集。	非売品
24053	介護のための日本語	(公財)浜松国際交流協会		2010.2.5	122	日系南米人が介護職への転職を目指し、介護の場面での用語や表現を学ぶためのテキストとして開発。入手希望者は作成団体へ問合せ。	800円
24135	日本語を母語としない就学期の児童のための日本語教材 みる あそびにほんご!(ポルトガル語・英語・スペイン語版)	安藤淑子・小林信子・齊藤祐美 監修	山梨県南アルプス市	平成19年3月		就学前外国人児童がひらがなに慣れ、よく使う身近な単語を覚えることを目的としている。イラスト、3カ国語の訳が付いている。	非売品
24187	いっぱい話そう!ー日本語だけじゃないよ ニイガタヤポニカ活動素材集ー	ニイガタヤポニカ		2007年3月	82	基本語彙のイラスト集。	非売品
24189	ONES支援手引き	静岡大学教育学部		2010年2月	29	静岡大学の学生の日本語・教科支援グループONESの活動手引き書。支援についての心構え、レベル別の支援事例、取り出し・入り込み支援、外国人児童の母国の事情等をまとめている。	非売品
24190	らくらく導入・たのしく練習・すぐに話せる たのしい日本語	田辺典利子	Japanese Language Institute	2008.10.7	164	短時間の学習者が無理なく楽しく学習できるように、イラストによる導入などの工夫がいっぱい。ALT、日本語研修生、企業研修生への教育現場での試行錯誤の末に出来上がった導入のためのテキスト。	1,500円
24191	日本語入門テキストやらまいか日本語		浜松市地域日本語教育推進委員会	平成9年3月	65	浜松市作成の日本語入門テキスト。ひらがな・ローマ字表記、全10課、ゼロ初級からサバイバルのレベル。イラストが多い。浜松市の地域事情に偏って編集されていないので、どの地域でも使用可能。発行元は現浜松市国際課。	非売品
24192	日本語教室 はまっここれんしゅうちょう	NPO法人 浜松外国人子ども教育支援協会	同左	2007年11月	40	外国人児童の日本語初期支援のテキスト「はまっこ」の副教材で、ひらがな・カタカナの書き込み式練習ノート。	非売品
24193	日本語教室 はまっこ	NPO法人 浜松外国人子ども教育支援協会	同左	2008年3月	107	外国人児童の日本語初期支援のテキスト。初級の文型を積み重ねながら、学校生活場面での表現や語彙を身につける。地域に偏重した内容ではないので、どの地域でも使える。	非売品
24194	手をつなごう!ー全員参加の教材づくりをめざしてー平成19年度	呉市教育委員会 ひまわり21		平成19年度	72	5つの教室活動(自己紹介、家族紹介、好きなもの・こと、買い物、お出かけ)の進め方のマニュアル。文型、準備するもの、写真や絵カードが指示され、授業の流れが説明されている。別冊の視覚教材を使用し、日本語を話すことを楽しむように工夫されている。	非売品
24195	別冊付録 手をつなごう!ー全員参加の教材づくりをめざしてー平成19年度	呉市教育委員会 ひまわり21		平成19年度	37	『手をつなごう!』の別冊付録で、ワークシート、絵カード、対訳表。	非売品
24196	平成20年度文化庁地域日本語教育支援事業《教材作成》せいかつのかんじ 生活の漢字	『生活の漢字』をつくる会	多文化共生センター大阪	2009.3.20	112	生活場面ごとの漢字の読み方書き方を習得できる。巻頭に日本の文字のシステムについて、12カ国語で解説がある。	非売品
24199	役立つ!日本語単語集	仙台国際交流協会		平成15年3月	57	日常生活良く使う語彙について、中・英・韓・ポルトガル語・インドネシア語に訳した単語集。	非売品

地域日本語支援団体の作成教材

ナンバー	タイトル	著者	発行・出版元	出版年月日	ページ数	内容・概要	購入価格
24200	文化庁地域日本語教育支援事業《教材作成》みんな地球っ子～話そう！遊ぼう！知り合おう！～親子の日本語活動集 平成19年度	高柳なな枝 他	地球っ子クラブ2000	2007.3.1	60	親子参加型日本語教室”地球っ子クラブ2000”が作成。外国にルーツを持つ子どもたちが、自分の家族やボランティアスタッフとともに日本語や母語を使って楽しみながら生きた言葉を学ぶための活動集。お菓子作り、工作、科学実験、人形劇等の活動を通して、日本語を聞いたり話したりする。	非売品
24201	文化庁地域日本語教育支援事業《教材作成》「だいすき にほんご」～しがのともだちと いっしょに～ 平成19年度	中川良雄 監修	滋賀県教育委員会	平成20.3.31	58	外国人児童生徒の初期支援日本語教材。ひらがなの読み書き習得後、地域や学校生活への適応、日本の生活習慣、滋賀の行事や名所の紹介などについて楽しく学べるように工夫されている。付属のCDは、本テキストのPDFを収録。	非売品
24202	こうべを楽しもう	神戸国際協力交流センター		平成20年3月	105	成人向け、地域(神戸)に根差した教材。写真やイラストが多く話題を提供することに重点が置かれているので、学習者とボランティアが話し合ったり、調べたり、街へ出て体験したりして、さらに日常生活に必要な情報を得ることを想定している。資料編では、参考資料、授業の進め方、情報のアクセス先、6か国語の語彙集を収録。	非売品
24203	平成19年度文化庁地域日本語教育支援事業《教材作成》福山ならではの日本語テキスト	NPO地域生活支援センターほんわか	同左	2008.3.31	73	中国語圏出身者対象。日常生活ガイドと備後弁のテキスト。	非売品
24211	のびる がくえん ジュベニール 1				28	児童生徒向け、学校生活の日本語教材。学校での挨拶や簡単な文型「～は～です」「あります/います」を使つての会話に慣れる。ブラジルの日本語学校より寄贈されたもの。	非売品
24212	のびる がくえん たのしい にほんご				60	濁音・拗音、動物・食べ物身近なものの名前、あいさつ。対訳はないが、イラストが多く、意味がわかりやすく、親しみが持てる。ブラジルの日本語学校より寄贈されたもの。	非売品
24213	日本語 BASICO I				91	ポルトガル語母語話者、成人の初級日本語教科書。動詞の活用、漢字も学ぶ。日本語⇄ポルトガル語の翻訳の練習がある。	非売品
24214	《もうぶ》の動詞ポケットカード	青木明美 大倉玲子 小林節子 田中恵子 永井友子	もうぶ日本語研究会	2005年3月		個人レッスンや自習用の名刺サイズのカード。問合せはNPO法人浜松子ども教育支援協会へ。	500円
24215	《もうぶ》の形容詞ポケットカード	青木明美 大倉玲子 小林節子 田中恵子 永井友子	もうぶ日本語研究会	2005年3月		個人レッスンや自習用の名刺サイズのカード。問合せはNPO法人浜松子ども教育支援協会へ。	500円
24308	ようこそ清水へ 清水日本語交流の会15周年記念教材	清水日本語交流の会	同左	2005.5.9	55	授業や自宅での実際の会話をもとに、清水での生活に密着した話題を取り上げたテキスト。書類や資料の写真が豊富。第5課は生活情報。入手希望者は作成団体へ問合せ。	600円
24309	ようこそ清水へ 清水日本語交流の会15周年記念教材	清水日本語交流の会	同左	2005.5.9	55	同上	600円
24310	ようこそ清水へ 10か国語翻訳書	清水日本語交流の会	同左	2006年5月	285	同上	800円
24312	第1集 世界遺産かるた	清水日本語交流の会	同左	2007年5月		成人学習者なら、知っている・行ったことがある・あるいは自分の国の世界遺産のイラストが絵カードになっているので、カルタとしてだけでなく、その名所について知っていることを話したくなる。入手希望者は作成団体へ問合せ。	1,000円
24313	第1集 世界遺産かるた	清水日本語交流の会	同左	2007年5月		同上	1,000円
24314	第2集 世界遺産かるた	清水日本語交流の会	同左			成人学習者なら、知っている・行ったことがある・あるいは自分の国の世界遺産のイラストが絵カードになっているので、カルタとしてだけでなく、その名所について知っていることを話したくなる。第2集。	1,000円
24325	日本の文化・習字 日本語でスピーチ作品集<No.33>	清水日本語交流の会	同左	2011年3月	46	清水日本語交流の会学習者たちの習字作品集。	非売品
24347	日本の文化・習字 日本語でスピーチ作品集<No.33>	清水日本語交流の会	同左	2011年3月		同上	非売品
24348	日本の文化・習字 日本語でスピーチ作品集<No.33>	清水日本語交流の会	同左	2011年4月		同上	非売品
24349	教室用語集<11ヶ国語>	清水日本語交流の会	同左	2011年3月	8	日本語初歩レベルの学習者とコミュニケーションをとるために必要な簡単なことばを11ヶ国語で表記してある。	非売品
24353	「介護のための日本語教室」にみる在住外国人の社会的自立に向けた地域日本語教育	(公財)浜松国際交流協会	介護のための日本語教室運営委員会	平成23.3.31	48	平成20年度～22年度文化庁委託事業「生活者としての外国人」のための日本語教育事業日本語教室の設置運営報告書。実施に至るまでの経緯と内容について記されている。テキスト「介護のための日本語」もある。入手希望者は作成団体へ問合せ。	非売品
24372	富士でくらす人の楽しい日本語～だれでも使えるやさしい日常会話を一緒に～	富士にほんごの会	同左	2011.7.1	107	富士市でより快適に生活が送れるよう、地元の地名や情報がたくさん盛り込まれているテキスト。会話、例文、Q&A、練習、語彙表で構成されている。入手希望の方は代表富田さんへ TEL0545-64-6400(富士市国際交流ラウンジ)	500円
24373	富士でくらす人の楽しい日本語～だれでも使えるやさしい日常会話を一緒に～	富士にほんごの会	同左	2011.7.1	107	同上	500円
24374	富士でくらす人の楽しい日本語～だれでも使えるやさしい日常会話を一緒に～	富士にほんごの会	同左	2011.7.1	107	同上	500円
24377	介護の仕事を始めよう！～外国人のための就職支援講座～	財団法人静岡県国際交流協会 編	財団法人静岡県国際交流協会	平成23年3月	44	2009年より実施した「介護の仕事に役立つ日本語教室」開催経緯と内容の紹介。	非売品
24378	日本語教室 はまっこ 改訂版	NPO法人 浜松外国人子ども教育支援協会	浜松市教育委員会	2011.4	119	2007年に初級日本語教材「日本語教室 はまっこ」の内容等の見直しをはかり、改訂版として発行したもの。本書は小学校中学年児童から中学生までを対象とした教材。入手希望者は協会へ問合せ。	非売品
24379	ようこそ にほんごきょうしつへ	NPO法人浜松外国人子ども教育支援協会	同左	2011.2	16	1日本語習得の大切さ 2日本の教育システム 3日本語のレベルチェック について8か国語でまとめられている。入手希望者は協会へ問合せ。	非売品
24268	高校進学ガイドブック 静岡県版 2012年度 (日本語)	浜松NPOネットワークセンター(N-Pocket)	同左	2011.10.28	18	日本の教育制度、高校の種類、費用と奨学金、入試制度等についての静岡県の事情に沿ってわかりやすく解説されている。(他に日本語、スペイン語、英語、タガログ語、中国語あり)情報はホームページからもダウンロード可能。 http://www.n-pocket.sakura.ne.jp/kobo-Released/tabunka/shizugaku/guidebook	非売品
24405	高校進学ガイドブック 静岡県版 2012年度 (ポルトガル語)	浜松NPOネットワークセンター(N-Pocket)	同左	2011.10.28	18	日本の教育制度、高校の種類、費用と奨学金、入試制度等についての静岡県の事情に沿ってわかりやすく解説されている。(他に日本語、スペイン語、英語、タガログ語、中国語あり)情報はホームページからもダウンロード可能。 http://www.n-pocket.sakura.ne.jp/kobo-Released/tabunka/shizugaku/guidebook	非売品

地域日本語支援団体の作成教材

ナンバー	タイトル	著者	発行・出版元	出版年月日	ページ数	内容・概要	購入価格
24406	高校進学ガイドブック 静岡県版 2012年度 (スペイン語)	浜松NPOネットワークセン ター(N-Pocket)	同左	2011.10.28	18	日本の教育制度、高校の種類、費用と奨学金、入試制度等についての静岡県の事情に沿ってわかりやすく解説されている。(他に日本語、スペイン語、英語、タガログ語、中国語あり)情報はホームページからもダウンロード可能。 http://www.n-pocket.sakura.ne.jp/kobo-Released/tabunka/shizugaku/guidebook	
24407	高校進学ガイドブック 静岡県版 2012年度 (英語)	浜松NPOネットワークセン ター(N-Pocket)	同左	2011.10.28	18	日本の教育制度、高校の種類、費用と奨学金、入試制度等についての静岡県の事情に沿ってわかりやすく解説されている。(他に日本語、スペイン語、英語、タガログ語、中国語あり)情報はホームページからもダウンロード可能。 http://www.n-pocket.sakura.ne.jp/kobo-Released/tabunka/shizugaku/guidebook	
24408	高校進学ガイドブック 静岡県版 2012年度 (タガログ語)	浜松NPOネットワークセン ター(N-Pocket)	同左	2011.10.28	18	日本の教育制度、高校の種類、費用と奨学金、入試制度等についての静岡県の事情に沿ってわかりやすく解説されている。(他に日本語、スペイン語、英語、タガログ語、中国語あり)情報はホームページからもダウンロード可能。 http://www.n-pocket.sakura.ne.jp/kobo-Released/tabunka/shizugaku/guidebook	
24409	高校進学ガイドブック 静岡県版 2012年度 (中国語)	浜松NPOネットワークセン ター(N-Pocket)	同左	2011.10.28	18	日本の教育制度、高校の種類、費用と奨学金、入試制度等についての静岡県の事情に沿ってわかりやすく解説されている。(他に日本語、スペイン語、英語、タガログ語、中国語あり)情報はホームページからもダウンロード可能。 http://www.n-pocket.sakura.ne.jp/kobo-Released/tabunka/shizugaku/guidebook	